



Kartenantrag: AVIA Karte für SC Holligen 94

Bitte Formular vollständig ausfüllen und rechtsgültig unterzeichnen (* = Pflichtfelder)

Ich bestelle eine AVIA-Tankkarte zu folgenden Konditionen:
2 Rp. Rabatt pro Liter auf dem gesamtschweizerischen AVIA-Tankstellennetz
Keine Gebühren (diese Vereinbarung steht über den allgemeinen Geschäftsbedingungen)
Zusätzlich gehen 3 Rp. pro Liter an den SC Holligen 94

Ich möchte von der Vergünstigung profitieren und besitze bereits eine AVIA-Kundenkarte mit der Nr.

Personalien

* Anrede Frau Herr

* Name

* Vorname

* Geburtsdatum

* Nationalität

Bei Aufenthaltsbewilligung:
* Typ (bitte Kopie beilegen) Typ B Typ C Typ G

Bemerkungen

Adresse und Kontaktdaten

* Adresse
(Strasse, Nr.)

* PLZ, Ort

* Tel. Privat

Tel. Geschäft

Tel. Mobile

* E-Mail

Bei Domizilwechsel in den vergangenen 2 Jahren:
* Vorheriger Wohnsitz

Strasse, Nr.

PLZ, Ort

Gewünschter Abrechnungsmodus

monatliche Direktbelastung meines Bankkontos (LSV)
Sie erhalten von uns das entsprechende LSV-Formular mit separater Post.

Debit Direct der Post Konto-Nr. - -

Monatsrechnung mit Einzahlungsschein
Bezahlung mit E-Rechnung möglich

Zustellung der Rechnung per E-Mail
Nur bei Option LSV oder Debit Direct möglich

Kartendetails

Bestimmen Sie für Ihre AVIA Karte für Private und – sofern gewünscht – für die kostenlose Zusatzkarte den individuellen Kartenaufdruck (2. Zeile) sowie den gewünschten PIN-Code.

	Kartenaufdruck 1. Zeile (gegeben) Name, Vorname des Antragsstellers	Kartenaufdruck 2. Zeile (max. 19 Zeichen) Kontrollschild oder Name des Fahrers	Wunschpin (4 Ziffern) (PIN kann am Automaten nicht geändert werden)
Karte 1			
Karte 2			

Ich habe die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die Datenschutzerklärung für die AVIA Karte für Private (siehe folgende Seiten) zur Kenntnis genommen und akzeptiere diese. Ich ermächtige die kartenausgebende Firma, sämtliche als notwendig erachteten Auskünfte einzuholen. Dieser Antrag kann ohne Angabe eines Grundes abgelehnt werden. Als Gerichtsstand anerkenne ich den Sitz der kartenausgebenden Firma.

Ort, Datum

Rechtsgültige Unterschrift

Bitte drucken Sie den vollständig ausgefüllten
Kartenantrag aus und **senden Sie ihn**
originalunterzeichnet an:

(2023-08)

KÜNG AG BERN
Weyermannsstrasse 28
Postfach
3001 Bern

Allgemeine Geschäftsbedingungen AVIA Kundenkarte

Diese allgemeinen Geschäftsbedingungen ("**AGB**") gelten für die AVIA Kundenkarte und regeln das Rechtsverhältnis zwischen der kartenausgebenden Firma und dem Karteninhaber.

Die kartenausgebende Firma: KÜNG AG BERN

1. **Teilnahme:** Mit der Annahme des Kartenantrages durch die kartenausgebende Firma erhält der Bewerber (nachstehend "**Karteninhaber**" genannt) eine persönliche und unübertragbare AVIA Kundenkarte (nachstehend "**Karte**" genannt) und einen persönlichen Geheimcode ("**PIN-Code**"). Die kartenausgebende Firma ist berechtigt, Anträge auf Ausstellung von Karten ohne Angabe von Gründen abzulehnen. Mit Unterschrift des Kartenantrages erklärt sich der Bewerber mit den Allgemeinen Geschäftsbedingungen für den Gebrauch der Karte einverstanden. Jede ausgestellte Karte bleibt Eigentum der kartenausgebenden Firma.

2. **Zahlungsfunktion und Benutzung der Karte:** Die Karte berechtigt den Karteninhaber grundsätzlich, sofern mit der kartenausgebenden Firma nicht schriftlich etwas anderes vereinbart wurde, mittels des PIN-Code an AVIA Tankstellen in der Schweiz sowie an allfälligen weiteren Akzeptanzstellen (nachstehend "**Akzeptanzstelle(n)**") Treibstoff, sowie weitere angebotene Waren und Dienstleistungen im Umfang von maximal CHF 200.00 pro Tag zu beziehen. Vom Bezug mit der Karte ausgenommen sind Lose und sonstige Einsätze für die Teilnahme an Glücksspielen und Lotterien sowie Telefon- und Taxikarten. Produkte und Bezüge an Tankstellen Shops können weiter limitiert werden. Setzt der Karteninhaber die Karte zum Bezug von Waren und/oder Dienstleistungen an einer Akzeptanzstelle ein, welche nicht durch die kartenausgebende Firma betrieben wird, handelt der Karteninhaber als direkter Stellvertreter (Art. 32 OR) für die kartenausgebende Firma gegenüber der Akzeptanzstelle (Kettengeschäft). Sollten vorübergehend an einer bestimmten Akzeptanzstelle keine Bezüge getätigt werden können, berechtigt dies den Karteninhaber zu keinen Ersatzansprüchen. Dem Karteninhaber gegebenenfalls von Zeit zu Zeit angebotene Vorteilsprogramme können jederzeit geändert oder beendet werden.

3. **Sorgfalt und Haftung:** Der Karteninhaber hat die Einrichtungen der Akzeptanzstellen gemäss den einschlägigen gesetzlichen Vorschriften, den Weisungen der Akzeptanzstellen sowie der nach den Umständen gebotenen Sorgfalt zu benutzen. Der Karteninhaber haftet der kartenausgebenden Firma und/oder der jeweiligen Akzeptanzstelle für sämtliche fahrlässig, vorsätzlich oder durch das Handeln von Hilfspersonen verursachten, direkten oder indirekten Schäden aller Art. Allfällige vom Karteninhaber festgestellte Defekte oder sonstige Mängel sind durch diesen so rasch als möglich der kartenausgebenden Firma zu melden.

Die kartenausgebende Firma sowie die Akzeptanzstellen haften dem Karteninhaber, unter Ausschluss der Haftung für Hilfspersonen, ausschliesslich in Fällen von Vorsatz und grober Fahrlässigkeit.

4. **Verlust und Diebstahl:** Der Karteninhaber ist verpflichtet, die Karte sofort nach Erhalt auf der Rückseite zu unterzeichnen und sorgfältig und sicher aufzubewahren. Der persönliche Geheimcode ist getrennt von der Karte aufzubewahren und gegenüber unberechtigten Dritten geheimzuhalten. Sollte die Karte verloren gehen oder gestohlen werden, so ist dies unverzüglich der kartenausgebenden Firma zu melden. Alle Schäden, die infolge Diebstahls, Verlusts oder missbräuchlicher Verwendung der Karte entstehen, sind vom Karteninhaber zu tragen. Der Karteninhaber haftet für sämtliche der kartenausgebenden Firma im Zusammenhang mit dem Diebstahl oder dem Verlust der Karte entstehenden Kosten. Für den

Ersatz einer gestohlenen, verlorenen oder beschädigten Karte kann eine Gebühr von CHF 10.00 berechnet werden.

5. **Rechnung:** Der Karteninhaber erhält von der kartenausgebenden Firma monatlich eine Rechnung für die durch ihn mit seiner Karte bei Akzeptanzstellen getätigten Bezüge von Treibstoff sowie weiteren Waren und Dienstleistungen. Er ist verpflichtet, diese nach Erhalt sofort zu prüfen. Rechnungen, die nicht innerhalb eines Monats nach Erhalt schriftlich beanstandet werden, gelten als genehmigt. Die Rechnung ist nach Massgabe der darin angegebenen Zahlungsbedingungen rein netto zu begleichen. Mit Ablauf der Zahlungsfrist gerät der Karteninhaber ohne weiteres in Verzug. Sämtliche Kosten und Auslagen, die der kartenausgebenden Firma aus dem Zahlungsverzug entstehen (insbesondere Mahnungs- und Inkassokosten, Verzugszinsen), werden dem Karteninhaber zusätzlich belastet. [Mit jeder Rechnung wird eine Administrationsgebühr berechnet. Die Gebühr beträgt gegenwärtig CHF 2.50 resp. CHF 1.50 wenn der Karteninhaber die elektronische Zustellung der Rechnung (E-Payment) gewählt hat.]

6. **Kündigung und Ausschluss:** Der Karteninhaber kann jederzeit unter Einhaltung einer einmonatigen Kündigungsfrist per Einschreiben, unter Beilage einer Kopie eines amtlichen Ausweises und mittels Rücksendung der Karte an die kartenausgebende Firma kündigen. Ansonsten verfällt die Karte an dem auf ihr eingepprägten Datum. Hat der Karteninhaber die Karte nicht vor Ablauf der Gültigkeitsdauer gekündigt, erhält er unaufgefordert eine neue Karte. Die kartenausgebende Firma ist berechtigt, Karten jederzeit ohne Angabe von Gründen zurückzufordern, zu sperren oder nicht zu erneuern. Eine zurückgeforderte Karte wird mit Eingang der entsprechenden Erklärung beim Karteninhaber ungültig und ist unverzüglich an die kartenausgebende Firma zurückzusenden. Die Verwendung einer abgelaufenen oder ungültigen Karte sowie jede andere missbräuchliche Verwendung der Karte kann Gegenstand einer strafrechtlichen Verfolgung bilden. Der Karteninhaber haftet vollumfänglich für daraus entstehende Schäden.

7. **Änderungen:** Die kartenausgebende Firma ist berechtigt, die vorliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen jederzeit zu ändern, zu ergänzen oder das AVIA Kundenkarten Programm zu beenden. Änderungen und Ergänzungen der Allgemeinen Geschäftsbedingungen [(darunter fällt auch die Anpassung der Administrationsgebühr)] werden unter www.avia.ch/kundenkarte publiziert. Sie gelten als genehmigt, wenn der Karteninhaber nicht innert einer Frist von 30 Tagen seit Publikation bei der kartenausgebenden Firma schriftlich und eingeschrieben Widerspruch erhebt und gleichzeitig die Karte zurücksendet oder er die Karte nach Publikation weiter benützt. Erhebt der Karteninhaber fristgerecht Widerspruch, endet das Vertragsverhältnis zwischen der kartenausgebenden Firma und dem Karteninhaber unter Vorbehalt bestehender Forderungen aus oder im Zusammenhang mit der bisherigen Nutzung per sofort. Die Karte wird mit Eingang des Widerspruchs bei der kartenausgebenden Firma ungültig.

8. **Mitteilungspflicht und Berichtigung:** Der Karteninhaber ist verpflichtet, sämtliche Änderungen gegenüber den im Antrag gemachten Angaben bezüglich Name, Adresse, Fahrzeugkennzeichen etc. unverzüglich der kartenausgebenden Firma schriftlich mitzuteilen. Der Karteninhaber hat jederzeit das Recht, seine Daten mittels Mitteilung an die kartenausgebende Firma zu berichtigen oder vervollständigen zu lassen.

9. **Datenschutz:** Für die Bearbeitung von Personendaten durch die kartenausgebende Firma gilt die jeweils gültige Datenschutzerklärung.

10. Anwendbares Recht und Gerichtsstand: Diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen unterstehen schweizerischem Recht, unter Ausschluss des Wiener Kaufrechts und der Bestimmungen des Bundesgesetzes über das internationale Privatrecht. Für allfällige Streitigkeiten aus diesen Allgemeinen Geschäftsbedingungen bzw. der

Benützung der Karte sind für Geschäftskunden ausschliesslich die ordentlichen Gerichte am Sitz der kartenausgebenden Firma zuständig.

Bern, September 2023

Datenschutzerklärung AVIA-Kundenkarte | Heizölrechner

- 1. Verantwortlicher:** Die KÜNG AG BERN (der "Verantwortliche") ist datenschutzrechtlich verantwortlich für die Datenbearbeitung im Zusammenhang mit der AVIA-Kundenkarte und dem Heizölrechner. Der Verantwortliche ist wie folgt erreichbar: info@kuengbern.ch.
- 2. Bearbeitungszwecke:** Der Verantwortliche bearbeitet Personendaten für die folgenden Zwecke:
 - Beantwortung von Anfragen;
 - Erstellung von Angeboten und Offerten;
 - Vertragsanbahnung und Vertragsabwicklung;
 - Kundenbeziehungspflege;
 - Marketing (gestützt auf die Einwilligung der betroffenen Person);
 - Kundenakquisition, Ausbau der Geschäftsbeziehung
 - Compliance und Risikomanagement und/oder -prävention, Aufdeckung und Untersuchung von Straftaten.
- 3. Angaben Dritter:** Der Verantwortliche kann bei Wirtschaftsauskunfteien Bonitätsauskünfte über die betroffene Person (also Sie) einholen.
- 4. Weitergabe an Dritte:** Der Verantwortliche kann Personendaten der betroffenen Person an die AVIA Vereinigung, an andere Mitglieder der AVIA Vereinigung sowie an Dritte weitergeben, soweit dies zur Erfüllung ihrer Verpflichtungen erforderlich ist. Es werden jeweils nur diejenigen Daten weitergegeben, welche für die jeweils konkrete Geschäftsabwicklung notwendig sind. Dritte werden jeweils verpflichtet, keine über den konkreten Auftrag hinausgehende Verwendung der Daten vorzunehmen und die Daten weder für eigene Zwecke zu verwenden noch einem Dritten weiterzugeben. Ferner können die Daten der betroffenen Person auch weitergegeben werden, wenn dies gesetzlich notwendig, von Gerichten oder Behörden verlangt wird, um die Rechte des Verantwortlichen bzw. der AVIA Vereinigung oder eines ihrer Mitglieder zu schützen.
- 5. Übermittlung von Personendaten:** Die Personendaten werden nur in der Schweiz und in der Europäischen Union bearbeitet.
- 6. Bearbeitungstätigkeiten gestützt auf die Einwilligung:** Sofern die die betroffene Person einwilligt, können deren Personendaten für die genannten Bearbeitungszwecke genutzt werden (einschliesslich der Weitergabe an Dritte). Eine erteilte Einwilligung kann jederzeit widerrufen werden. Die betroffene Person kann ihre Zustimmung zur Werbung jederzeit durch elektronische, telefonische oder postalische Mitteilung an den Verantwortlichen widerrufen. Der Widerruf hat keine Auswirkung auf die Rechtmässigkeit der Bearbeitungstätigkeiten vor dem Widerruf.
- 7. Datensicherheit:** Die Personendaten der betroffenen Person werden gegen Zugriffe von unberechtigten Dritten geschützt. Die betroffene Person nimmt zur Kenntnis, dass der elektronischen Übermittlung immer ein gewisses Risiko anhaftet und der Verantwortliche keinerlei Haftung für die Übermittlung von Daten über Internet oder sonstige elektronische Mittel übernehmen kann.
- 8. Aufbewahrung:** Die Personendaten der betroffenen Person werden solange aufbewahrt, wie dies zur Einhaltung der einschlägigen Gesetze oder für die Zwecke, für die die Personendaten beschafft wurden, erforderlich ist.
- 9. Auskunft:** Die betroffene Person hat das Recht, jederzeit Auskunft darüber zu verlangen, ob Daten über sie bearbeitet werden. Ein Auskunftsbegehren ist schriftlich an den Verantwortlichen zu richten.
- 10. Recht auf Löschung:** Die betroffene Person hat das Recht, beim Verantwortlichen jederzeit die Löschung der über sie gespeicherten Daten zu verlangen. Dies setzt insbesondere voraus, dass das Vertragsverhältnis nach Massgabe der anwendbaren AGB gekündigt wurde. In diesem Fall werden die Daten, welche für die Zwecke, für die sie erhoben wurden, nicht mehr notwendig sind oder deren Aufbewahrung aus gesetzlichen Gründen nicht weiter notwendig ist, gelöscht.
- 11. Änderungen:** Wir behalten uns vor, diese Datenschutzerklärung jederzeit zu ändern. Änderungen werden auf der Website publiziert. Letzte Überarbeitung September 2023.

Bern, September 2023